

Bruxelles, 14. svibnja 2018.
(OR. en)

8792/18

Međuinstitucijski predmet:
2018/0051 (NLE)

SCH-EVAL 102
COMIX 244

ISHOD POSTUPAKA

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Na datum:	14. svibnja 2018.
Za:	Delegacije
Br. preth. dok.:	8285/18
Predmet:	Provedbena odluka Vijeća o utvrđivanju preporuke o uklanjanju nedostataka utvrđenih u evaluaciji iz 2017. o primjeni schengenske pravne stečevine u području zaštite podataka u Portugalu

Za delegacije se u prilogu nalazi Provedbena odluka Vijeća o utvrđivanju preporuke o uklanjanju nedostataka utvrđenih u evaluaciji iz 2017. o primjeni schengenske pravne stečevine u području zaštite podataka u Portugalu, koju je Vijeće donijelo na sastanku održanome 14. svibnja 2018.

U skladu s člankom 15. stavkom 3. Uredbe Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. Preporuka će se proslijediti Europskom parlamentu i nacionalnim parlamentima.

Provedbena odluka Vijeća o utvrđivanju

PREPORUKE

**o uklanjanju nedostataka utvrđenih u evaluaciji iz 2017. o primjeni schengenske pravne stečevine
u području zaštite podataka u Portugalu**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. o uspostavi mehanizma evaluacije i praćenja za provjeru primjene schengenske pravne stečevine i stavljanju izvan snage Odluke Izvršnog odbora od 16. rujna 1998. o uspostavi Stalnog odbora za ocjenu i provedbu Schengena¹, a posebno njezin članak 15.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Svrha je ove Odluke preporučiti Portugalu korektivne mjere za uklanjanje nedostataka utvrđenih tijekom schengenske evaluacije iz 2017. u području zaštite podataka. Nakon evaluacije, Provedbenom odlukom Komisije [C(2018)1190] prihvaćeno je izvješće o zaključcima i ocjenama u kojem se navode najbolje prakse i nedostaci utvrđeni u evaluaciji.
- (2) Tim za provjere na licu mjesta dobrom praksom smatra kontinuirano ulaganje u osposobljavanje tehničkog osoblja tijela za zaštitu podataka.

¹ SL L 295, 6.11.2013., str. 27.

- (3) S obzirom na važnost usklađivanja sa schengenskom pravnom stečevinom, a posebno zahtjevom da se osigura i provodi učinkovit nadzor te provedu nužne sigurnosne mjere, prioritet u provedbi trebalo bi dati preporukama 1., 4., 14., 17. i 22. navedenima u nastavku.
- (4) Ova Odluka treba se proslijediti Europskom parlamentu i parlamentima država članica. U skladu s člankom 16. stavkom 1. Uredbe (EU) br. 1053/2013 Portugal određuje akcijski plan za uklanjanje nedostataka utvrđenih u izvješću o evaluaciji te ga podnosi Komisiji i Vijeću u roku od tri mjeseca od donošenja Odluke,

PREPORUČUJE:

da bi Portugal trebao

Nadzorno tijelo za zaštitu podataka

1. dodijeliti dovoljno financijskih i ljudskih resursa tijelu za zaštitu podataka (dalje u tekstu „TZP”), kako bi moglo ispuniti sve zadatke koji su mu povjereni u okviru pravne stečevine druge generacije Schengenskog informacijskog sustava (dalje u tekstu „SIS II”) i Viznog informacijskog sustava (dalje u tekstu „VIS”), uključujući i u kontekstu proširene odgovornosti u budućnosti;
2. kako bi se bolje osigurala potpuna neovisnost TZP-a, omogućiti mu financijsku autonomiju za izvršavanje godišnjeg proračuna i autonomiju u pogledu zapošljavanja osoblja tako što će se barem uskladiti relevantna pravila s onima koja se primjenjuju na druga neovisna tijela u Portugalu;
3. osigurati da TZP bez odgode dovrši postupak donošenja izvješća nakon inspekcije obrade osobnih podataka u SIS-u II; osigurati da TZP bez odgode dovrši reviziju VIS-a;
4. osigurati da TZP bez odgode dovrši reviziju primjene VIS-a

Prava ispitanika

5. osigurati da ispitanici dobiju informacije o svojim pravima u pogledu SIS-a II na internetskoj stranici Službe za granice i imigraciju (Serviço de Estrangeiros e Fronteiras, dalje u tekstu „SEF“);
6. osigurati da ispitanici nakon zahtjeva za pristup svojim osobnim podacima dobiju informacije o kategorijama podataka koje se zaista obrađuju u SIS-u II;
7. osigurati da ispitanici dobiju jasne informacije u pogledu identiteta voditelja obrade njihovih osobnih podataka u okviru izdavanja schengenskih viza;

Vizni informacijski sustav

8. razjasniti situaciju u pogledu nadzora obrade osobnih podataka u sustavu N.VIS, (koji obuhvaća zahtjeve kojima se koriste i Ministarstvo vanjskih poslova (dalje u tekstu „MVP“) i SEF te povezani podatkovni centri) posebno pojašnjavanjem uloge MVP-a te pojašnjavanjem raspodjele odgovornosti povezanih s obradom osobnih podataka između SEF-a i MVP-a;
9. osigurati da MVP obavlja sustavne nadzorne aktivnosti u okviru kojih je moguće smisleno ocijeniti aspekte povezane s obradom osobnih podataka od strane vanjskih pružatelja usluga. U tom kontekstu, Portugalu se preporuča proširenje upitnika koji MVP šalje vanjskim pružateljima usluga kako bi se detaljnije obuhvatila pitanja zaštite podataka i kako bi se poboljšale nadzorne aktivnosti MVP-a povezane sa zaštitom podataka koju provode vanjski pružatelji usluga i podizvođači, prema potrebi;
10. uspostaviti postupak koji omogućuje provjeru pozitivnih rezultata koji proizlaze iz pretrage SIS-a II u okviru postupka za izdavanje vize;
11. osigurati šifriranje lozinki svih korisnika N.VIS-a;
12. osigurati da MVP i SEF redovito analiziraju evidencije kako bi se osigurao nadzor zaštite podataka;

13. osigurati da MVP obavlja redoviti unutarnji nadzor obrade osobnih podataka u sustavu RPV i povezanom podatkovnom centru;
14. osigurati da MVP bez odgode donese sigurnosni plan za sustav RPV i povezani podatkovni centar;
15. u potpunosti provesti Odluku Vijeća 2008/633/PUP od 23. lipnja 2008. o pristupu određenih tijela država članica i Europolu viznom informacijskom sustavu (VIS) za traženje podataka u svrhu sprečavanja, otkrivanja i istraga terorističkih kaznenih djela i ostalih teških kaznenih djela te osigurati da se za pristup podacima u sustavu N.VIS poštuju zahtjevi i postupci utvrđeni tom odlukom;
16. osigurati da vanjski pružatelj usluga briše osobne podatke podnositelja zahtjeva koje pohranjuje u svojim sustavima u skladu s rokovima iz Priloga X. dijela A točke (d) Zakonika o vizama kojim se traži da se ti podaci brišu odmah nakon što ih se proslijedi konzulatu;

Schengenski informacijski sustav druge generacije

17. uspostaviti potpunu sigurnosnu kopiju N.SIS-a II koja je u potpunosti funkcionalna, uključujući povezanost s komunikacijskom infrastrukturom s-Testa;
18. razjasniti odgovornosti među stranama uključenima u obradu podataka u sustavu N.SIS II, tj. između voditelja obrade i tijela koja pristupaju SIS-u II (tijela korisnici) u pogledu sigurnosti informacijskih tehnologija, nadzora i interne kontrole, primjerice sklapanjem sporazuma između voditelja obrade i tijela koja pristupaju SIS-u II;
19. uvesti sustav upravljanja korisnicima koji omogućuje učinkovit unutarnji nadzor na temelju središnje evidencije voditelja obrade sustava N.SIS II bez potrebe za konzultiranjem evidencija tijela korisnika;
20. osigurati da SEF redovito analizira evidencije kako bi se osigurao nadzor zaštite podataka;

21. osigurati da su IT okruženja koja upotrebljavaju korisnici s dalekosežnim pristupom ili pravima za uređivanje N-SIS-a II (primjerice članovi ureda SIRENE) logički ili fizički odvojena od pristupa internetu;
22. osigurati da voditelj obrade šifra tvrdi diskove i vrpce sa sigurnosnim kopijama N.SIS-a;
23. osigurati da su korisnički profili s dalekosežnim pristupom ili pravima za uređivanje N-SIS-a II (primjerice članovi ureda SIRENE) zaštićeni obveznom dvostrukom provjerom autentičnosti;
24. osigurati da SEF unaprijedi svoje aktivnosti koje se odnose na unutarnji nadzor obrade osobnih podataka u N.SIS-u te ih redovito provodi. Portugalu se preporučuje da dodijeli dovoljno financijskih i ljudskih resursa SEF-u kako bi se osigurala učinkovita i stalna unutarnja revizija i sigurnost informacijskih tehnologija, posebno popunjavanjem radnog mjesta zaposlenika za sigurnost informacijskih tehnologija u odjelu za informacijske tehnologije u SEF-u;

Osviještenost javnosti

25. osigurati da internetske stranice SEF-a sadržavaju odgovarajuće poveznice na internetsku stranicu tijela za zaštitu podataka.

Sastavljeno u Bruxellesu

Za Vijeće
Predsjednik
